

# Baluard de Sitges

SETMANARI

MCML-XXIV (1.<sup>a</sup> època) ☉ Redacció i Administració: Santiago Rossinyol, 6 ☉ 25 de Febrer 1934 ☉ N.º 1341

## Es dels altres...

Es sabut que la majoria republicana-socialista, que detenta el poder local, a l'arribar a remenar les cireres acordà no pagar cap deute o compte anterior al 12 d'Abril de 1931, per ésser dels Ajuntaments, *dels altres*.

Es prou notori que la major parts dels comptes, provenien, d'Escorxador, Mercat, Cementiri, Arranjament d'Escoles, Passeig Marítim, i altres millores de la vila, res valgué per convence'ls, no volien saber res *dels altres*.

No cal insistir que de les tals mellores i de l'explotació dels edificis públics s'han recaptat moltes mils pessetes, que han aplicat per les atencions corrents, sense repartir-se als creditors antics, perquè procedien de deutes dels Ajuntaments *dels altres*.

Aquest any alguns dels industrials afectats s'han dirigit a l'Ajuntament, perquè en el Pressupost nou es consignessin llurs crèdits atrassats. L'instància a passat a recó per ésser comptes *dels altres*.

Es públic, que aquest any, en concepte d'utilitats de la C.<sup>a</sup> d'electricitat «Regs i Força de l'Ebre», han tocat a Sitges prop de 10,000 pessetes corresponents a exercicis d'Ajuntaments anteriors a ells, o sigui de l'actuació *dels altres*.

Molts suposaven que la majoria esquerrana, en el vice-versa serien conseqüents amb aquella lògica tan galanament predicada, i que com un sol home cridarien: *No les volem, que són dels altres*.

Mireu que eren ingenus el suposar es produís aquesta espontànieta, amb pessetes a la vista, encar que fossin *dels altres*.

Si precisament es diu que el motiu del recurs electoral fou, en part, per cobrar aquelles pessetes procedents *dels altres*.

Després els ciutadans pensaren que per quedar bé amb tothom, les abonarien als creditors endarreïts, per ésser deutes i pessetes dels temps *dels altres*.

Però estorats, han quedat amb un pam de nas. Per a atencions corrents han estat aplicades dites pessetes els menys comptes possibles, encara que sien pagats amb els diners *dels altres*.

Del que es desprèn que l'escrupolositat i moralitat administratives, devien ésser norma solsament *dels altres*.

CIVIC

## L'afer de les eleccions

El dia 17 es va veure a l'Audiència, davant del Tribunal Contenciós - Administratiu, el recurs d'apel·lació interposat per En Magí Civit contra les eleccions de Sitges.

Ja diguérem que en aquest recurs es demanava no res menys que l'anul·lació total de les eleccions, i era tan desbaratat i àdhuc ridícul, que ha estat la burla dels curials durant tots aquests dies.

A l'acte de la vista hi assistí un bon nombre de veïns, i en ella va defensar la legalitat de la volació, amb un eloqüentíssim informe, el regidor de la capital En Francesc A. Vendrell. Va començar per recriminar la covardia dels reclamants, que després d'haver presentat una protesta del tot infundada, no havien comparegut a sostenir-la ni havien tingut almenys la noblesa de retirar-la, quan degueren comprendre la inutilitat i poca solta de la protesta en qüestió. Així és que tiraren la pedra i amagaren després vergonyosament la mà, creient-se que passaria igual que a l'any 1931, en que gràcies a influències s'anul·laren aquelles eleccions memorables i pogueren continuar governant en la forma feixística que ho han vingut fent. Detallà En Vendrell els resultats electorals d'aquests darrers anys a Sitges, en que sempre havien triomfat les candidatures apoiades per Lliga Catalana, i com el caràcter dels sitgetans sempre havia estat contrari als extremismes, i més ara en que pel seu caire turístic la Blanca Vila s'havia estructurat amb una disciplina social ben remarcable. Va acabar demanant a la Sala la complerta confirmació del resultat electoral. Fou molt felicitat.

El dilluns es va dictar de complerta conformitat amb ço demanat pels nostres amics, els candidats triomfants, la següent

## SENTENCIA

Señores D. Víctor G. de Echevarri, Presidente. — D. Francisco de P. Caplin y D. Luis Pomares Pérez, Magistrados.—D. F. Gómez del Campillo y D. Blas Pérez, Catedráticos.

«En la ciudad de Barcelona a diez y nueve de Febrero de mil novecientos treinta y cuatro. Visto por el Tribunal Provincial de lo Contencioso - Administrativo del recurso contencioso - administrativo interpuesto por D. Magin Civit Aluja como Secretario de conjunción Republicana Socialista de Sitges, solicitando la nulidad de las elecciones municipales celebradas los días 14 y 21 de Enero último.

**RESULTANDO:** Que, D. Magin Civit Aluja en la representación expresada interpuso recurso contencioso - administrativo, solicitando la nulidad de las elecciones municipales celebradas los días 14 y 21 de Enero último en Sitges, y admitido el mismo se mandó publicar el anuncio en el Boletín Oficial de la provincia y se reclamó el expediente electoral a la Junta Municipal del Censo Electoral de aquella localidad.

**RESULTANDO:** Que dentro del término que prescribe el artículo 93 de la Ley electoral vigente en Cataluña, solamente compareció en autos D. José Planas Robert, sosteniendo la validez de las elecciones celebradas en Sitges los días 14 y 21 de Enero último, proponiendo prueba documental, mediante la presentación de dos actas Notariales, un certificado del Juez Municipal y otro del Secretario de la Junta Municipal del Censo Electoral, todos de aquella localidad, y solicitó vista pública.

**RESULTANDO:** Que recibido el expediente administrativo, se señaló para la vista el día 17 de los corrientes en cuyo día tuvo lugar con la asistencia del abogado Sr. Vendrell, por la parte del Sr. Planas.

**RESULTANDO:** Que se han observado las prescripciones legales.

**VISTO,** siendo Ponente el Sr. Magistrado Don Francisco de P. Caplin y Fandiño.

**CONSIDERANDO:** Que no habiéndose justificado debidamente las coacciones y compra de votos alegadas por el recurrente D. Magin Civit Aluja, en su escrito formalizando el presente recurso, y no habiéndose formulado protesta alguna en el expediente electoral de referencia, procede desestimar dicho recurso y declarar la validez de las elecciones de Concejales municipales celebradas en la Villa de Sitges los días 14 y 21 de Enero último.

**FALLAMOS;** Que debemos declarar y declaramos la validez de las elecciones de Concejales Municipales, celebradas en la Villa de Sitges los días 14 y 21 de Enero último.— Publíquese esta sentencia en el Boletín Oficial de la Generalidad de Cataluña y devuélvase a la Junta Municipal del Censo Electoral de Sitges el expediente remitido, con certificación de la presente. Así por esta nuestra sentencia lo pronunciamos, mandamos y firmamos, Víctor G. de Echevarri, Francisco de P. Caplin, Luis Pomares, F. Gómez del Campillo y Blas Pérez González.

**PUBLICACION:** Barcelona diez y nueve de Febrero de mil novecientos treinta y cuatro. La anterior sentencia ha sido leída y publicada por el señor Magistrado Ponente, estando celebrando audiencia pública la Sala de lo Contencioso en el día de hoy, de que certifico.—Ante mi, Emilio Oppelt ».

## AJUNTAMENT

Sessió del dia 9

Es concedeix permís a En Pere Esteve Torné per instal·lar un motor a la casa número 36 del carrer Macià (Major).

S'aprova l'inventari general de les obres, materials i maquinària de l'Aqüeducte municipal «Déus Adela», amb un valor total de 472.925'82 pessetes. També s'aprova la liquidació d'ingressos d'aquest Aqüeducte, fins a la data: l'import dels rebuts cobrats és de 18.532'55 pessetes, i 3.903'60 el dels rebuts pendents de cobrament.

S'aproven uns comptes de Gonçal Serra, de 87'75 pessetes, per gorres pels empleats, i a Salvador Sanahuja de 864'65, per treballs i materials de lampisteria.

Es concedeix permís als mariners de la vila per instal·lar un cabrestant a la platja de davant d'«El Greco».

El Mestre interí de l'Escola Municipal agraeix els donatius de l'Ajuntament a la Biblioteca Escolar, i l'alumne bibliotecari Salvador Mangado remet una carta donant les gràcies al regidor senyor Vidal.

Els reunits fan constar la satisfacció per uns projectes de llei

presentats al Parlament Català, de caire ben anti-democràtic, com són: l'un, anul·lant els drets de defensa municipal dels empleats destituïts illegalment pels Ajuntaments que funcionen des de l'adveniment de la República. L'altre, reorganitzant la patriòtica institució del Sometent, que quedarà convertida en una institució al servei de l'Esquerra, en una mena d'escamots.

**R. Font i Farran**  
ADVOCAT

Ofereix els seus serveis professionals  
Illa de Cuba, 2, SITGES  
València 186, B. 2º BARCELONA

## Ha pres posició el nou Ajuntament

D'acord amb la nova llei municipal de la Generalitat, i després de la demora ocasionada pel recurs davant el Tribunal Contenciós - Administratiu per la Conjunció Esquerrana Socialista, i del fall d'aquest que publiquem textualment en altre lloc del nostre setmanari, divendres a les 7 del vespre tingué lloc la presa de possessió dels regidors elegits amb la consegüent constitució de l'Ajuntament.

Segidament es passà a nomenar els senyors que han d'ocupar els càrrecs, i per votació secreta foren elegits: Alcalde, el Sr. Salvador Olivella i Carreras; Primer Tinent, Joan Julià i Massó; Segon Tinent, Joan Marsal i Fontanals; Tercer Tinent, Isidor Cartró i Robert; Regidor Síndic, Josep Mirabet i Magrans; Dipositari, Jaume Almirall i Compte. El resta de regidors són, com ja és sabut, Antoni Urgell, Antoni Canals, Magí Casanovas, Francesc Vendrell, Manuel Montané, Joan Santaló, Sebastià Pasqual, Sebastià Vidal, Josep Xambó i Vicents Ibàñez.

El senyor Salvador Olivella, a l'ésser elegit pronuncià aquestes paraules de salutació:

Senyors Consellers:

Els que hem sustentat en tot temps l'ideal de veure Catalunya governar-se a sí mateixa, dintre la col·lectivitat Ibèrica, ens causa emoció grandíssima el fet de veure com poc a poc van perfilant-se aquestes modalitats i que gràcies a les facultats otorgades per l'Estatut, consistuïm en aquests moments, com en altres pobles i ciutats han fet ja, el nostre primer Ajuntament de la Catalunya autònoma que m'honro en presidir.

Saludo als components del nou Ajuntament i espero que cada ú del lloc que li pertoquei, amb la mirada posada sobre la nostra vila, encamini els seus actes i el seu pensament a millorar en tot el que sigui possible

## Salvador Olivella i Carreras, Alcalde de Sitges

L'amistat que ens afalaga, lligant-nos amb el ciutadà que acaba d'ésser enlairat pels nous regidors de l'Ajuntament a la categoria d'Alcalde, de primera autoritat de la Vila, en el moment d'escriure la bona nova passa el trànsit d'una emoció profunda. Nosaltres que tenim a En Salvador Olivella com un amic dilecte, com un company d'ideal i àdhuc com un company en la tasca d'escriure el BALUARD, on ell en els primers anys del setmanari actuava com a redactor actiu, en aquesta ocasió ens sembla que ens deixi — quant en veritat restem més identificats amb ell, i ens és més entranyable — per esdevenir, per obra i gràcia del sufragi, pare tutelar de tots els sitgetans. Les qualitats morals de l'amic Olivella, abastament reconegudes i apreciades en tostemps, i particularment després del seu retorn de l'Illa de Cuba, en aquests últims anys s'han posat més de relleu fins a fer-se un prestigi en tots els àmbits i d'una manera popular en l'exercici del càrrec d'Administrador de l'Hospital de Sant Joan Baptista, amb una ambnegació i cristiana pietat del tot exemplar. Trobem en aquest nomenament el seu legítim premi, l'atorgament del qual és garantia de l'acert en que aniran actuant els regidors suara elegits, imprimint la lògica en els assumptes que es resolguin dins del seu mandat.

Salvador Olivella és l'home que en aquests moments, crític arreu del món i ací una mica tèrbols, resultat ací d'un canvi bruscat de règim que va d'una dictadura d'opereta, però dictadura tanmateix, a una República demagògica i anti-religiosa que cal encarrilar per vies de seny i de justícia, pot realitzar a Sitges una unió de voluntats i una comunió d'idees emanades pels diferents matisos polítics que veuen en ell no un home de partit sinó un ciutadà apte per exercir l'Alcaldia i per defensar els interessos de tots. El seu abrandat amor a Catalunya, lluny d'un contrasentit — com representà en mant element esquerrà llavors de la proclamació de la República Catalana, que es veié afavorit amb una vara —, diu prou com és honorat a Sitges el primer Consell Municipal de la Catalunya Autònoma amb l'elecció d'un catalanista cent per cent per Alcalde.

Dèiem l'emoció de la nostra amistat, hi podem afegir la joia de la nostra consciència de catalans nacionals. Joia augmentada per l'acord unànim del nou Consell d'adherir-se a l'institució capdal del nou règim que és la Generalitat, sense cap mena de reserva i en la persona del seu Honorable President.

Desitgem que el sacrifici d'En Salvador Olivella en acceptar un càrrec de tanta responsabilitat, trobi, ultra la col·laboració dels regidors que amb ell integren la majoria i també les minories, l'assistència pública, puix sense tals suports la seva actuació esdevindria exorcament dificultosa, i pot estar segur que nosaltres li prestarem el nostre ajut, sincer i fervorós, en la mida de les nostres forces.

Rebi, doncs, el nou Alcalde, extensiu als consellers, particularment els que tenen càrrecs de Govern, la nostra felicitació i la nostra coratgia.

tots els estaments i totes les idealitats amb mútua convivència i amb el màxim respecte, fent que a la nostra Vila hi estiguem bé els que hi vivim i sigui l'admiració i l'encant de propis i estranys, conservant aquell tó de cultura i amiga de l'art, hospitalitària i justiciera, que els que ens visitin tinguin ganes de tornar i els que hi havem nascut n'estiguem satisfets d'ésser-ne fills, que a quest té d'ésser el nostre anhel.

Tenim d'acabar amb aquell concepte equivocadíssim de que l'Ajuntament són els homes que momentàneament el componen. Tenim d'acostumar-nos a la idea de que la personalitat jurídica i administrativa de l'Ajuntament no acaba mai i que els compromisos o desacerts que puguin fer-se han de repercutir forçosament en els que substitueixin als que acaben. Tenim de volguer que el prestigi i el crèdit de l'Ajuntament creixi i s'afirmi per les nostres accions amb la cura que un tracta els béns de persones que no es poden administrar elles mateixes, però que en canvi ens fan confiança de tot quant tenen i poden posseir.

Les qüestions polítiques que a fora d'aquí ens poden separar no deuen enterbolir mai la nostra actuació en els afers administratius, que són els que preferentment tenim encomanats.

Podem tenir discrepàncies en les apreciacions de certes qüestions, però si tots venim disposats a treballar pel bé general de la Vila, coincidirem forçosament més vegades que no pas en discreparem.

Despreciem l'equívoc, i posats a treballar, parlem, discutim, discurrem serenament les qüestions que es presentin, i tractem de resoldre-les sempre amb aquell esperit equànim i de justícia que és el que ha d'informar sempre les nostres obres.

No us parlo de números ni de projectes nous. Els números ja els veurem i mensualment els darem al públic perquè coneixi detalladament la marxa de l'administració que ens ha estat encomenada.

En quant a plans i projectes, primerament tenim de veure l'estat econòmic en que es trobarem i una vegada conegut serà l'hora de determinar el que deu fer-se».

Els regidors de la minoria parlaren vagament després.

## Es venen solars

en distints llocs de Sitges, i

## Es construeixen cases

des de 1000 a 2000 duros, amb planta baixa i pis

**Raó:** Antoni Parès, Passeig a Vilafranca, 2  
Joan Carbonell, Sant Damià, 6  
Josep Peris, Sant Josep, 21

Es presentà una proposició signada pels regidors senyors Josep Mirabent, Joan Marsal i Joan Julià, perquè el consistori acordés, acollint-se a la llei catalana que deixa a criteri dels seus components, prèvia informació pública de 30 dies, constituir-se en Consell de Govern per ésser Sitges població que passant dels 5.000 habitants no arriba als 10.000, puix els que passen d'aquesta xifra han de constituir-s'hi automàticament en la primera sessió. Aquesta proposta, que fou rebuda amb hostilitat pels regidors de l'Esquerra Republicana de Catalunya i Unió Socialista, que primer ja sostenien que les sessions sense consell de Govern es celebressin setmanalment i no quinzenalment com insinua preferible la Llei de la Catalunya autònoma, fou defensada pel seu primer signant, En Mirabent, d'Acció Catalana, amb irrefutables arguments i retraient textos i opinions de diaris i personalitats de l'Esquerra, bo i remarcant la tasca que d'aquesta manera es pot desenrotllar, lluny dels apassionaments de galleria. Els regidors republicans-socialistes intentaren inútilment justificar la seva posició contrària a l'esperit de la llei i dels seus patrocinadors del Parlament de Catalunya i al·legaven que havent-se constituït l'Ajuntament amb tinents d'Alcalde no es podia acordar fer-ho després en Comissió de Govern, fent una confusió d'articles de la llei per tal d'obstruir l'inicia-

tiva. Com que es llegí l'article en que s'aclareix que en nomenar-se la Comissió de Govern en les poblacions on hi havia Tinents, aquests nomenaments quedaran sense efecte, cesà la discussió i per 11 vots contra 5 quedà aprovada la proposta d'una manera legal, ja que calien les dues terceres parts dels regidors perquè ho fos.

En el curs de la discussió els esquerrans socialistes desviaren la qüestió per parlar de la definició política dels regidors, ço que ocasionà la intervenció del Sr. Cartró diguent que si bé ell s'havia presentat com a independent a l'elecció, era sabut que ell és tradicionalista i que com a tal quedava deslligat, junt amb el Sr. Montaner, de la majoria i que per l'administració es posava, però, al costat. El Sr. Mirabent constatà que ell no tenia escrúpol de col·laborar amb la majoria, amb els regidors de Lliga Catalana i Unió Democràtica.

Per unanimitat es prengué l'acord d'anar en comissió a oferir a l'Honorable President de la Generalitat els respectes de la Corporació, bo i adherint se a la institució política capdal que encarna.

Aixecada la sessió a les nou to-cades, hom anà a felicitar al nou Alcalde Sr. Olivella i als demés companys. Que l'amor a Sitges a tot el nostre impuls l'actuació del nou Ajuntament i que hom bandegi les demagògies, passions i personalismes.

# Hostal de la Gavina

## S'Agaró - La Ciutat Jardí de la Costa Brava

Obert tot l'any - Lloc ideal de turisme  
Direcció **MANUEL MONELL** : Telèfon 23

Abans de la sessió l'Ajuntament vell es reuní per tal d'entregar el govern als nous regidors. Fou aprofitat aquest moment perquè el Sr. Costa digués que —modèstia a part— ho havien fet molt bé. El Sr. Curtiada prengué també la paraula per oferir-se, sempre que el poble de Sitges el necessiti.

## NOTICIARI

S'ha celebrat, al local del «Foment de Sitges», una reunió en la qual es va tractar sobre el projecte i pressupost per a la instal·lació d'un fluïd elèctric suficient pel proveïment de Sitges. La societat «Energia Elèctrica de Sitges» —que porta a cap aquestes gestions— en la susdita reunió va nomenar una comissió perquè s'encarregui de completar el projecte. Després celebrarà una nova Assemblea.

= MOBLES : Interessant exposició a la Casa PARERA, St. Gaudenci, 7.

Es recorda als posseïdors d'aparrells de radio l'obligació que tenen de proveir-se a l'Estació de Telègrafs de Sitges, de la corresponent llicència per a l'any 1934, per tal d'evitar-se el recàrrec a que es veurien obligats satisfer, una vegada passat el plaç reglamentari.

La Joventut Catòlica Femenina, a la nit d'avui repetirà al Patronat la vetllada teatral que amb molt d'èxit ha celebrat darrerament.

Avui comencen al Temple Parroquial els sants Exercicis per a les dones, que duraran fins al pròxim diumenge. S'han repartit per la vila uns prospectes que detallen tots els actes a celebrar.

La «Jazz Orchestre Mozart», cada dia més sol·licitada, ha actuat darrerament a Navarcles, i amb cobla a l'«Unió de Vilafranca».

= Interessant exposició i venda de MOBLES a preus reduïdíssims i d'alta qualitat: Casa PARERA, Sant Gaudenci, 7.

Per voluntat del compatriota Antoni Batlle Romagosa, s'ha entregat a l'Administració del Santuari del Vinyet una pietosa imatge de l'«Ecce-Homo», per tal que també pugui venerar-se en aquest temple. També ha cedit al Sr. Rector Godayol unes autèntiques relíquies, procedents de la casa pairal de la família Batlle.

Ahir, a les 2, a la Piscina es va fer una entusiasta recepció a l'entrenador de Mr. Smeelling, ex-campió mundial de boxa. Hi assistiren molts aficionats a l'esport.

= MOBILIARIS de gust modern: Casa PARERA, Sant Gaudenci, 7.

El bon amic En Jaume Trius s'ha establert de recader entre la veïna població de Vilanova i Sitges. Li desitgem moltes prosperitats.

### El Ram de tot l'any a Rusiñol

En la setmana que acaba de finir, han dipositat el ram de flors al peu del retrat del fundador del «Cau Ferrat», les senyores Rosa Riera i Maria Planas, i la senyora Adelaida Carreïó de Termes.

Correspon fer-ho en la propera les senyores Maria Llansó, Carme Soler i Maria Sariol.

### Necrològiques

Ha mort a Barcelona la boníssima senyora Na Dolors Tormos vídua d'Ibàñez, mare dels benvolguts esposos N'Antoni Ibàñez i Na Josepa Martí, als quals, així com als néts i demés familiars, transmetem la nostra condolència.

També ha mort, a Vilanova, el respectable senyor En Manuel Olivella Marquès, espós de la distingida dama Na Maria Reynés, filla del que fou eminent escultor En Guillem Reynés.

### F. J. C.

Els actes celebrats el diumenge darrer per la «Federació de Joves Cristians», per tal de festejar l'entronització del Sagrat Cor de Jesús, al seu

## Religioses

### CULTES DE LA SETMANA

Avui, diumenge, dia 25. — Després de l'ensenyança de Catecisme, a dos quarts de 5 hi haurà Rosari i Via-Crucis. — Tot seguit, sermó amb el qual començaran els sants Exercicis per a dones, predicats pel Rvnd. P. Josep M.<sup>a</sup> Vives, Pvre.

Dijous, dia 1.er de Març. — Començarà el mes de Sant Josep durant la Missa de les 8 i continuarà tots els dies del mes de Març en aquesta mateixa hora.

Divendres, dia 2, primer de mes. — A les 8, missa de comunió general de Comunió general de l'Apostolat de l'Oració amb plàtica. — A les 9, exposició menor a la capella del Santíssim. — A les 5 de la tarda, trisagi, oracions de la Guardia d'Honor i reserva.

Dissabte, dia 3. — A les 10, Missa i Sabatina a la Mare de Déu del Vinyet.

Diumenge, dia 4, primer de mes. — Misses com de costum. — A la tarda començaran els Sants Exercicis per als homes.

## Jaume Trius

RECADER DE  
VILANOVA A SITGES

DOS VIATGES DIARIS

SITGES: Carrer Jesús, núm 46  
VILANOVA: Rambla Macià, 40

### Guanyarà 5 pessetes diàries

aportant a negoci seriós i solvent 2.500 pessetes, completament garantitzades.

Consell de Cent, 407 - 2.º - Barcelona

## Marian Carbonell

s'ofereix per pintar tota mena d'habitacions, cases, rètols, etc.

Empeperats moderns de pisos a preus econòmics.

Per encàrrecs, Jesús 61.

local social, es vegeren molt concorreguts i assoliren gran relleu.

A l'acte de la benedicció del local i entronització del Sagrat Cor, el senyor Rector Dr. Godayol hi va pronunciar un commovedor parlament, molt adient, en el qual demanava als joves fejecistes que complissin els seus deures amb tot l'entusiasme i sense defalliments.

Seguidament es va inaugurar la Biblioteca, molt nodrida i selectíssima, i alguns directius feren entusiàstics discursos.

### Prado Suburense

Ha actuat darrerament la companyia de revistes de Miquel Díaz, que va començar la seva actuació a la nostra vila. Hi figuren números ben atractius, alguns ja coneguts.

En aquests Espectacles hi va debutar la gentil senyoreta Carmen del Cueto (artísticament Carmen Delce), que reuneix destacables condicions teatrals i posseeix una veu i una dicció deliciosa. Fou molt ovacionada, i obsequiada amb dos magnífics rams de flors, ofrenats per la Junta del Prado i un grup d'admiradors. No dubtem que resultarà una «vedette» de merescuda fama.

Avui, tarda i nit, es projectarà la sensacional pel·lícula dramàtica «Las dos huerfanitas».

Regna moltíssim entusiasme per a les Caramelles d'enguany, a les quals s'hi han inserit ja un bon nombre de joves. La Junta ha quedat constituïda en la forma següent: President (Cap de Colla), Daniel Montaner; Vis, Francesc Aragonés; Secretari, Pere Vidie-lla; Vis, Josep Masip; Tresorer, Antoni Virella; Vocals, Josep Llorens, Joan Martí, Josep Masdeu, Antoni Almiñana i Ramon Gumà.

Hi ha el propòsit de reposar alguna de les més populars caramelles (americanes i valsos) d'anys anteriors.

### Societat Choral i Orfeònica

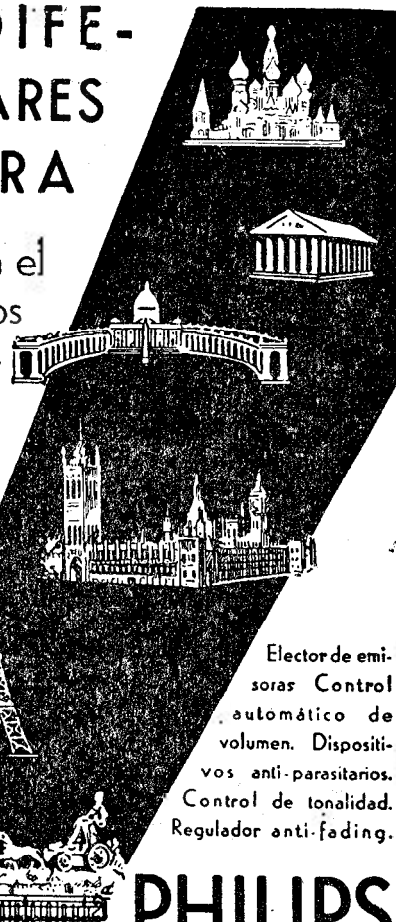
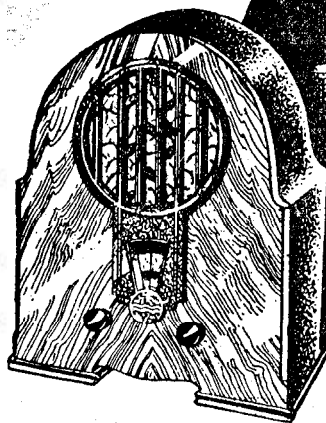
El dia 9 del corrent mes de Febrer, aquesta Societat va celebrar reunió general ordinària, al seu estatge social, en la qual es va nomenar la nova junta, que ha quedat constituïda en la forma següent:

President, Pasqual Puignau.—Vis-President, Miquel Borrell.—Secretari, Josep Tutusaus.—Vis-Secretari, Antoni Carbonell.—Tresorer, Joaquim Castellnou.—Comptable, Joan Marcé.—Vocals: Lluís Sabater, Lluís Alexandre, Alfons Camps, Ramon Paretas i Marce·lí Garcia.

Aquesta nova Junta es proposa desempenyar amb totes les seves forces, la noble tasca cultural - orfeònica que li està encomanada.

## LOS MAS DIFERENTES LUGARES DE LA TIERRA

podrá Vd. captar con el nuevo receptor Philips a «Superinductancia» 634. Solamente con mover un mando podrá Vd. separar la emisora más débil de la más potente, con perfecta claridad y pureza



Elector de emisoras Control automático de volumen. Dispositivos anti-parasitarios. Control de tonalidad. Regulador anti-fading.

# PHILIPS

## 6 3 4

Pidanos una demostracion, sin compromiso, de los receptores PHILIPS

al representante en Sitges  
**V. SALES**  
F. Macià, 15.

## INTERESSANT !

Tinc TERRENYNS de des de 0'15 ptes. el pam quadrat fins a 2 ptes. per vendre.

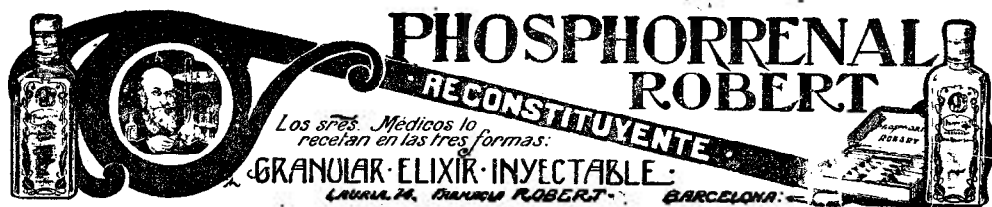
Cases de des de 1.500 a 25.000 duros.

Capital disponible per a Hipoteques.

Terrenys prop de la Piscina a 0'75 el pam quadrat  
Compro de finques.

Dirigiu-vos a **Lluís Carbonell**

Propietari de l'Hotel Sitges.



# CLARUS

Diputació, 309, entresol, 1.<sup>a</sup>  
(entre Bruch i Lauria)

BARCELONA

Hores de despàtx: de 9 a 12  
Telèfon 20302

## Préstecs de diners i de grans capitals en hipoteques, lletres, etc. i sobre finques, valors, etc. (Tramitació ràpida i reservada)

En totes les ciutats i pobles es faciliten préstecs de capitals en metàl·lic per gran i important que sigui la quantia. Amb la garantia per al qui sol·licita el préstec de la nostra més rigorosa reserva. Tipus d'interès legal des del 5 per cent anual. Temps de duració dels préstecs, per major número d'anys que tots els que s'han estipulat fins a la data; o a curt termini segons convingui. Amortització voluntària sens apremis. Facilitats de pagaments per al retorn del préstec amb facultat d'aplaçaments. Amb drets a pròrroga en els venciments. Avantatges en el pagament d'interessos amb data a posteriori sense recàrrec.

Els préstecs de capitals es faciliten en diferents conceptes: Credit personal. Lletres. Hipoteques 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup>, 3.<sup>a</sup> i 4.<sup>a</sup>. O sense hipotecar. Escripura privada. Anticresis. Debitori en document notarial sense inscripció en el Registre de la Propietat. Inscripció prèvia. Anotació preventiva, etc. etc.

Els préstecs de capitals es faciliten baix tota classe de garanties: Finques rústiques, Urbanes, Edificis, Masies, Cases de camp, Massos, Torres, Xalets, Magatzems, etc. etc. I sobre Cases en construcció. I sobre Terrenys, Camps, Solars, Horts, etc. etc. I sobre Nues propietats, Coopropietaris, Censos, Indivisos, Proindivisos, Usdefruits, etc. etc. I sobre Fàbriques, Tallers, Indústries, Manufactures, etc. I sobre existències de Maquinària, Gèneres, Mercaderies, Primeres Matèries, Autos, Fustes, Cereals, Grans, Vins, Fruites, Bestiar, etc. etc. I sobre tota i demés classe de garanties. I descompte de Lletres.

Es facilita diner a l'acte amb la garantia de tota classe de Valors espanyols impressindiblement que es cotitzin a Borsa. Per tal que el préstec sobre valors es virifiqui a l'instant, cal que el propi interessat presenti ineludiblement la corresponent pòliza de compra dels precitats valors que acompanyi; i a més exhibir la cèdula personal o carnet d'identitat per tal d'acreditar la personalitat coordinativa del posseïdor d'aquets valors, éssent tota pignoració de valors degudament legalitzada per un agent oficial de Canvi i Borsa,

Les demandes per a la ràpida obtenció de tota mena de préstecs han d'ésser sol·licitats a base de declarada i ben segura solvència de l'interessat, procedint sense intervenció de corredors ni intermediaris a formular directament i personal la petició del préstec. fent constar la quantitat en pesetes que se sol·licita, havent de presentar el demandant les còpies, escriptures, documents, títols, etc., etc., de comprovació acreditativa de possessió, corresponent a la garantia de què fa oferta amb la qual respondre del préstec que demana.

Exigint la més estricta serietat i formalitat com a precedent acreditatiu per al compliment a son degut temps del reembors del crèdit o reintegre del préstec que sol·licita.

## **Clínica Dental** de **Miquel Pujol**

**Metge - Dentista**

●  
Extraccions sense dolor  
Aparells de totes classes

●  
Visita els dimecres de 10 a 19.  
Carrer Sant Pere, 4 - SITGES

# Sitges,

com els grans centres turístics del món, té solucionats els primers problemes per a la vida plàcida.

La impressió més significativa per a un turista espermentat, és el servei de *Desdejuni* a l'Hotel.

Poble que tingui el servei de *Desdejuni* complet, ja podeu dir que no hi falta res.

## **Demaneu a Sitges a les 7 del matí**

**Briox, Croissauts, Pa de Viena, Ensiamades i Pa Integral**, i se us servirà. D'això en té cura la confiteria **LA ESTRELLA**  
Major, 42. - Telèfon, 59



## **Camiseria i Corbateria**

32, BOQUERIA, 32  
BARCELONA



**Gran assortit**  
**CAMISES, CORBATES, MOCADORS**  
i tots els articles pertanyents al ram

La camiseria més econòmica  
Especialitat en camises a mida

## **Baluard de Sitges** SETMANARI

### SUBSCRIPCIÓ

Sitges, trimestre, 2 pts.  
A fora, semestre 4'50 «  
A Cuba, any 2 pesos or  
Anuncis a preus con-  
vencionals, segons el  
número d'insercions.  
Esqueles mortuòries  
segons tarifa.

## **Dues qualitats:**

**ECONOMIA**  
**MODERNITAT**

les obtindrà  
vostè en els  
impresos si  
els encarrega a

**JOAN PUIG I MESTRE**  
IMPRESSOR

Santiago Rossinyol, núm 6

# **Viatges Marsans, S. A.**

Rambla Canaletes, 2 i 4 - BARCELONA

**Bitllets de ferrocarrils**  
**Quilomètrics i bitllets combinats**  
**Passatges marítims i aeris**  
**Serveis d'automòbil**

**Informes i pressupostos gratuïts**

